

La question de l'assermentation va par ailleurs poser des problèmes juridiques. Donc, cette décision va entraîner un cauchemar coûteux qui va aggraver encore le chaos de notre système de l'immigration.

* * *

LES PETITES ENTREPRISES

ON CRITIQUE LES POLITIQUES DU GOUVERNEMENT

Mme Sheila Finestone (Mount Royal): Monsieur le Président, j'adresse mes salutations aux nombreuses personnes qui font merveille à la tête de petites entreprises d'un bout à l'autre du Canada. Je partage la déception de celles qui ont eu à se plaindre de la philosophie et de la politique des conservateurs en matière de petites entreprises.

A vous qui avez été pressurés par les augmentations d'impôt, par la violation des promesses de politique nouvelle à la Banque fédérale de développement, et par les coupures apportées aux programmes relevant de la Loi sur les prêts aux petites entreprises, sachez que j'ai prêté l'oreille à vos préoccupations et que je sympathise avec vous.

Le gouvernement conservateur a fait grimper vos frais téléphoniques. Il a réduit les garanties de prêt. Il s'est mis à faire payer aux petites entreprises le droit d'emprunter cet argent, et il a relevé la taille minimale des entreprises qui peuvent obtenir un prêt destiné aux petites entreprises. A ce qu'il semble, pour pouvoir être considérée comme une petite entreprise par le gouvernement, il faut déjà être une grosse entreprise. Voilà ce que les conservateurs appellent leur politique des petites entreprises.

Il faut une approche beaucoup plus constructive, avec un accès amélioré à un éventail coordonné de services gouvernementaux. Aux petites entreprises que les conservateurs ont délaissées, je rappelle que tout espoir n'est pas perdu. Un changement s'annonce à l'horizon. La justice et l'équité pour les propriétaires de petites entreprises et pour leurs familles, voilà ce que désire réaliser le parti libéral du Canada.

* * *

LA DÉFENSE NATIONALE

L'ACHAT DE SOUS-MARINS À PROPULSIONS NUCLÉAIRE—LA POSITION D'UN DÉPUTÉ

M. Ted Schellenberg (Nanaïmo—Alberni): Monsieur le Président, la semaine dernière à la Chambre, le député de Kamloops—Shuswap (M. Riis) a cité un rapport que j'avais adressé à mes électeurs et dans lequel je faisais part de mes réflexions sur le projet d'achat de sous-marins à propulsion nucléaire. Le député a dit à la Chambre que j'avais «récemment exposé» mon opinion sur la question, et a par la suite laissé entendre aux médias qu'il s'agissait de quelque chose de nouveau.

Le député avait tort, comme c'est souvent le cas. J'ai écrit ce rapport en juin 1987, lors de la publication du Livre blanc sur

la défense. Il a été publié dans tous les journaux de ma circonscription de Nanaïmo—Alberni il y a environ 13 mois, ce qui nous en révèle beaucoup sur l'efficacité des services de recherche du NPD.

Le long débat consacré à cette question nous en dit beaucoup également sur le parti progressiste conservateur du Canada et sur notre premier ministre (M. Mulroney). Notre parti encourage la discussion et le débat. Il est à l'écoute de ce que les Canadiens ont à dire.

Le premier ministre a donné au pays un taux d'inflation, un taux de chômage et des taux d'intérêt inférieurs à 10 p. 100. Le premier ministre Trudeau n'a donné qu'un témoignage de mépris à la Colombie-Britannique.

Trudeau a traité de «rien du tout» les députés d'arrière-ban. Le premier ministre nous a permis de devenir «quelqu'un». Voilà pourquoi le parti progressiste conservateur va faire entrer le pays dans le siècle prochain.

Des voix: Bravo!

* * *

[Français]

LES LIEUX HISTORIQUES

L'IMPORTANCE DES RAPIDES LACHINE

M. Claude Lanthier (LaSalle): Monsieur le Président, notre valeureux ministre de l'Environnement (M. MacMillan) a récemment reconnu publiquement le lieu par excellence de l'environnement naturel que sont les rapides Lachine, localisés chez nous à LaSalle. En effet, une plaque de bronze confirmant l'importance de cette partie du Saint-Laurent, autant historique que touristique, sera érigée à proximité de ce lieu enchanteur durant le mois d'août prochain.

Tous les commettants de la merveilleuse circonscription de LaSalle—Émard souhaitent la plus cordiale bienvenue à tous les Canadiens à cette occasion unique de consécration nationale, espérant que cette action symbolique soit le présage heureux de l'étape de reconnaissance des rapides Lachine comme faisant partie éventuelle du patrimoine mondial.

QUESTIONS ORALES

[Traduction]

L'ÉNERGIE

L'EXPLOITATION DU PÉTROLE DE HIBERNIA—L'ANNONCE DE PROJETS

M. Brian Tobin (Humber—Port-au-Port—Sainte-Barbe): Monsieur le Président, je m'adresse au vice-premier ministre. Ce matin, à Terre-Neuve et au Labrador, le gouvernement du Canada et celui de Terre-Neuve ont annoncé avec éclat et exaltation leurs projets concernant l'exploitation du pétrole de Hibernia.

Des voix: Bravo!